

## تأثیر عوامل محیطی بر جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ (*Euphorbia heterophylla* L.):

### یک علف‌هرز تازه وارد مزارع سویا

#### Effect of environmental factors on wild poinsettia (*Euphorbia heterophylla* L.) germination- a new introduced weed in soybean field

ریحانه عسگرپور<sup>۱\*</sup>، رضا قربانی<sup>۲</sup>، محمد خواجه حسینی<sup>۳</sup>

#### چکیده:

فرفیون ناجور برگ (*Euphorbia heterophylla* L.) علف‌هرز یکساله، تابستانه، از خانواده Euphorbiaceae است که در سال‌های اخیر وارد ایران شده و علف‌هرز مشکل‌ساز مزارع سویای استان گلستان گردیده است. بمنظور بررسی تأثیر عوامل محیطی (درجه حرارت، نور، تنش شوری و خشکی، pH) و عمق کاشت بر جوانه‌زنی آن، مطالعات آزمایشگاهی و گلخانه‌ای انجام شد. نتایج نشان داد که بذور در دامنه حرارتی ۱۵-۴۵ درجه سانتی‌گراد در ۱۴ ساعت روشنایی و تاریکی کامل قادر به جوانه‌زنی بوده، ولی در شرایط روشنایی، درصد و سرعت جوانه‌زنی بالاتر بود، بطوری‌که بالاترین درصد (۸۳٪) و سرعت جوانه‌زنی (۱۱/۳۴) بذور در روز) در دمای ۳۵ درجه سانتی‌گراد و روشنایی مشاهده شد. در تیمار دماهای متناوب، بالاترین درصد (۹۵٪) و سرعت جوانه‌زنی (۱۲/۹۹) بذور در روز) در دمای متناوب ۴۰/۳۰ درجه سانتی‌گراد رخ داد. جوانه‌زنی با افزایش تنش خشکی کاهش یافت و هیچ جوانه‌زنی در پتانسیل آب ۱- مگاپاسکال مشاهده نشد. بذور فرفیون ناجور برگ در غلظت شوری ۴۰-۰ میلی مولار بالای ۸۰ درصد جوانه زدند و با افزایش تنش شوری جوانه‌زنی کاهش یافت و در غلظت نمک ۱۶۰ میلی مولار به ۱۳ درصد رسید. جوانه‌زنی تحت تأثیر سطوح pH قرار نگرفت. بالاترین درصد خروج (۸۸-۹۵ درصد) از بذور کاشته شده در عمق ۰/۲-۳ سانتی متر خاک بود و هیچ گیاهچه‌ای از عمق ۶ سانتی متر خارج نشد. براساس این نتایج، عوامل محیطی مطالعه شده، جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ را تحت تأثیر قرار داده و از این اطلاعات می‌توان در پیش‌بینی پراکنش آن به مناطق جدید استفاده کرد.

واژه‌های کلیدی: پتانسیل آب، تنش شوری، درجه حرارت، دوره روشنایی، عمق کاشت

#### مقدمه

گیاهی یک ساله تابستانه ایستاده، رودرال بوده و دارای ارتفاعی بین ۳۰ و ۸۰ سانتی متر با شیرابه سفیدرنگ از خانواده Euphorbiaceae است (Essiett et al., 2012; O'Makinwa &

فرفیون ناجور برگ (*Euphorbia heterophylla* L.) که بومی آمریکای مرکزی و مناطق گرمسیری و نیمه گرمسیری امریکا می‌باشد (Pahlevani and Akhani, 2011)

تاریخ پذیرش: ۱۳۹۲/۱۰/۰۴

تاریخ دریافت: ۱۳۹۲/۰۶/۱۶

۱- دانشجوی دکتری علف‌های هرز دانشکده کشاورزی دانشگاه فردوسی مشهد

۲- استاد گروه زراعت دانشکده کشاورزی دانشگاه فردوسی مشهد

۳- استادیار گروه زراعت دانشکده کشاورزی دانشگاه فردوسی مشهد

\*- نویسنده مسئول Email: rasgarpour@gmail.com

از آنجا که استقرار موفق علف‌های هرز و در نتیجه پتانسیل این گونه‌ها جهت توسعه به مناطق جدید (Nandula *et al.*, 2006; Singh *et al.*, 2012)، به شدت به توانایی آن‌ها در جوانه‌زنی بستگی دارد و یکی از عوامل تعیین‌کننده تراکم بوته در واحد سطح می‌باشد (Jordan & Haferkamp, 1989)، افزایش اطلاعات دربارهٔ بیولوژی جوانه‌زنی علف‌هرز جهت توسعه برنامه‌های کنترلی بهینه مفید خواهد بود جوانه‌زنی ناشی از برهمکنش‌های پیچیده بین عوامل کنترل درونی و بیرونی است (Zhou *et al.*, 2005). از عوامل محیطی مؤثر بر جوانه‌زنی می‌توان به دما، پتانسیل آب، نور، عمق دفن و pH اشاره کرد (Chauhan *et al.*, 2006 a, b; Zhou *et al.*, 2005). دما اغلب عامل محیطی اصلی کنترل‌کننده جوانه‌زنی می‌باشد. اثرات دما روی نمو گیاه، اساس مدل‌های مورد استفاده برای پیش‌بینی زمان جوانه‌زنی بذور در خاک‌های مرطوب است (Shafii William, 2001&).

از آنجا که فرفیون ناجور برگ، یک علف‌هرز تازه وارد است، مطالعه بیولوژی این گونه برای مدیریت مناسب آن ضروری است. به همین منظور، عوامل مؤثر بر جوانه‌زنی این گونه مورد مطالعه قرار گرفت.

### مواد و روش‌ها

بذور فرفیون ناجور برگ از گیاهان رشد یافته در منطقه مرزن کلاته (۳۶° ۵۲' شمالی، ۳۵° ۵۴' شرقی) استان گلستان در اوایل پاییز سال ۱۳۹۰ جمع‌آوری و به آزمایشگاه تحقیقاتی علف‌های هرز دانشکده کشاورزی دانشگاه فردوسی منتقل شدند. بذور در پاکت کاغذی در دمای محیط (۲۵±۲ °C) نگهداری شدند. وزن هزار دانه فرفیون ناجور برگ در حدود ۵ گرم بود. آزمایش‌های اولیه نشان داد که بذور فاقد خواب بودند.

### اثر درجه حرارت و نور بر جوانه‌زنی

به منظور یافتن رژیم حرارتی بهینه و نیاز نوری برای

(Akinyemiju, 1990). تکثیر این گیاه توسط بذور می‌باشد که با مکانیسم انفجاری<sup>۱</sup> پخش می‌شود (Waterhouse, 1994; Frenedozo, 2004).

فرفیون ناجور برگ در زمین‌های زراعی، سبزیجات، مراتع و زمین‌های بایر رشد می‌کند (Holm, 1979) که به علت پتانسیل تهاجم و خسارت آن به زمین‌های زراعی و مراتع، از اهمیت اقتصادی بالایی برخوردار است (Aarestrup *et al.*, 2008). این علف‌هرز، توانایی بالایی در پراکنش و استقرار داشته و به عنوان یک علف‌هرز سمج پیشگام و رودرل در سراسر جهان می‌باشد (Brecke, 1995; Essiett *et al.*, 2012). فرفیون ناجور برگ به عنوان یکی از بدترین علف‌های هرز سویا در برزیل در نظر گرفته شده (Nechet *et al.*, 2004) و علف‌هرزی با اهمیت اقتصادی بالا در دو محصول پنبه و بادام زمینی در جورجیا و فلوریاندا می‌باشد (Suda & Gioggini, 2000). این گونه، عملکرد سویا را به شدت کاهش داده و در برداشت مکانیکی آن نیز ایجاد مزاحمت می‌کند (Nechet *et al.*, 2004). رطوبت بوته‌ها به دانه‌های سویا منتقل شده و در نتیجه خشک شدن بذور را به تأخیر می‌اندازد. همچنین، این علف‌هرز میزبان بیماری جرب (*Elsinoe phaseoli* Jenkins)، مهم‌ترین بیماری لوبیا چشم بلبلی (*Vigna unguiculata* L.) است، به طوری که بالاترین شیوع بیماری را بین علف‌های هرز مزرعه لوبیا چشم بلبلی داشت (Adebitan, 1998). این گیاه در سال ۱۳۸۵ برای اولین بار در ایران از باغات مرکبات منطقه کهنوج واقع در استان کرمان گزارش شد (Sajedi *et al.*, 2006) و در حال حاضر، از علف‌های هرز مشکل‌ساز مزارع سویای (*Glycine max*) منطقه مرزن کلاته استان گلستان به شمار می‌رود.

<sup>1</sup> Explosive mechanism

اسمزی ۰، ۰/۲، ۰/۴، ۰/۶، ۰/۸ و ۱-  
مگاپاسکال مطابق با روش میچل و کافمن  
(Michel & Kaufmann, 1973) با استفاده از  
پلی اتیلن گلیکول ۶۰۰۰ تهیه شدند. بدین منظور، ۲۵  
بذر در بذر بر روی کاغذ صافی در پتری دیش‌های  
۹ سانتی متری چیده و ۶ میلی لیتر از محلول‌ها به  
آنها اضافه شد. پتری دیش‌ها در ژرminatور با دمای  
ثابت ۳۵ و ۱۴ ساعت روشنایی (شرایط مطلوب  
جوانه‌زنی) گذاشته شدند. تعداد بذور جوانه زده به  
صورت روزانه و به مدت ۱۴ روز شمارش شد.

#### اثر pH بر جوانه‌زنی

اثر pH بر جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ با  
استفاده از محلول‌های بافر ۴ تا ۱۰ مطالعه شد.  
محلول‌های بافر به وسیله هیدروکسید سدیم ۱ مولار  
یا اسید کلریدریک<sup>۱</sup> مولار تهیه شدند (Pahlevani  
(*et al.*, 2008). آب مقطر دارای pH=۸ بود که به  
عنوان شاهد در نظر گرفته شد. این آزمایش نیز  
مطابق آزمایش‌های بررسی تنش بر جوانه‌زنی انجام  
شد.

#### اثر عمق کاشت بذر بر ظهور گیاهچه

برای بررسی اثر عمق کاشت بذر بر ظهور  
گیاهچه، پانزده بذر فرفیون ناجور برگ در  
گلدان‌هایی با قطر ۱۰ سانتی متر با خاک (یک سوم  
شن، یک سوم خاک برگ، یک سوم خاک) در  
عمق‌های ۰/۲ (سطحی)، ۱، ۲، ۳، ۴ و ۶ سانتی متر  
کاشته شد. متوسط درجه حرارت گلخانه در روز  
۲۳±۵ و طی شب ۲۳±۵ بود. دوره روشنایی طبیعی  
حدود ۱۴ ساعت بود. گلدان‌ها از طریق ظروف زیر  
گلدان‌ها آبیاری می‌شدند تا رطوبت خاک در حد  
مطلوب حفظ شود. وقتی کوتیلدون روی سطح

جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ، اثر دماهای ثابت در  
شرایط ۱۴ ساعت روشنایی یا تاریکی کامل مورد  
آزمایش قرار گرفت. همچنین، اثر دماهای متناوب بر  
جوانه‌زنی نیز مورد بررسی قرار گرفت. دماهای ثابت  
شامل ۱۰، ۱۵، ۲۰، ۲۵، ۳۰، ۳۵، ۴۰، ۴۵ و ۵۰  
سانتی گراد و درجه حرارت‌های متناوب روز/شب  
۱۰/۲۰، ۱۵/۲۵، ۲۰/۳۰، ۲۵/۳۵، ۳۰/۴۰ و ۳۵/۴۵ درجه  
سانتی گراد بودند. در تیمار دماهای متناوب، ۱۴ ساعت  
روشنایی همزمان با دوره درجه حرارت بالا تنظیم شد.  
برای مطالعه جوانه‌زنی در شرایط تاریکی کامل در  
دماهای ثابت، پتری دیش‌ها درون فویل آلومینیومی  
پیچیده شدند و شمارش روزانه در اتاق تاریک زیر نور  
سبز انجام گرفت.

تعداد ۲۵ بذر در پتری دیش‌های ۹ سانتی متری روی  
یک لایه کاغذ صافی چیده و ۶ میلی لیتر آب مقطر به  
آنها اضافه شد. هر پتری دیش به عنوان یک تکرار در  
نظر گرفته شد. پتری دیش‌ها در پلاستیک‌های شفاف  
قرار داده شد تا تبخیر آب را به حداقل برساند. تعداد  
بذور جوانه زده به صورت روزانه و به مدت ۱۴ روز  
شمارش شد. ریشه‌چه با طول ۲ میلی متر، معیار  
وانه‌زنی بود. سرعت جوانه‌زنی به روش ماگویر  
(Maguire, 1962) و با استفاده از معادله (۱)  
محاسبه شد:

$$Rs = \sum_{i=1}^n \frac{Si}{Di} \quad \text{معادله (۱)}$$

که در این معادله  $S_i$  تعداد بذور جوانه زده در  
هر شمارش و  $D_i$  تعداد روز شمارش تا روز  $n$   
می‌باشد.

#### اثر تنش شوری و خشکی بر جوانه‌زنی

برای بررسی تنش شوری بر جوانه‌زنی، از  
محلول‌های ۰، ۱۰، ۲۰، ۴۰، ۸۰، ۱۲۰ و ۱۶۰ میلی  
مولار نمک کلرید سدیم استفاده شد. برای آزمایش  
تنش خشکی، محلول‌های آبی با پتانسیل‌های

نرم افزار 16 Minitab استفاده شد. مقایسه میانگین‌ها در سطح اطمینان ۵ درصد و با آزمون LSD انجام شد.

## نتایج و بحث

### اثر درجه حرارت و نور

اثر ساده هر دو درجه حرارت (ثابت و متناوب) و نور تأثیر معنی‌داری ( $p < 0.01$ ) بر جوانه‌زنی فریون ناجور برگ داشتند. جوانه‌زنی در دامنه حرارتی ۱۵ تا ۴۵ مشاهده شد و بذور در دماهای ۱۰ و ۵۰ درجه سانتی‌گراد قادر به جوانه‌زنی نبودند. در هر دو تیمار روشنایی و تاریکی، با افزایش درجه حرارت، درصد جوانه‌زنی افزایش یافته و در دمای ۳۵ درجه سانتی‌گراد به حداکثر خود رسید و بعد از آن، با افزایش درجه حرارت، کاهش یافت (شکل ۱). مدل درجه دوم، روند تغییرات سرعت جوانه‌زنی در دماهای ثابت را نشان داد. در حضور نور، با افزایش دما از ۱۵ به ۳۵ درجه سانتی‌گراد، سرعت جوانه‌زنی از ۲/۳۵ به ۱۱/۳۴ بذور در روز افزایش یافت و بعد از آن روند کاهشی داشت. در شرایط تاریکی نیز چنین روندی مشاهده شد (شکل ۲). اثر متقابل دماهای ثابت و نور بر درصد و سرعت جوانه‌زنی معنی‌دار ( $p < 0.01$ ) بود. اگرچه بذور فریون ناجور برگ در تاریکی نیز جوانه زدند، اما در حضور نور، درصد و سرعت جوانه‌زنی بیشتر از شرایط تاریکی بود و این اختلاف از نظر آماری معنی‌دار بود (جدول ۱). بیشترین درصد و سرعت جوانه‌زنی به ترتیب در تیمار روشنایی + دمای ۳۵ و کمترین مقدار آن در شرایط تاریکی + دمای ۴۰ درجه سانتی‌گراد مشاهده شد.

درصد جوانه‌زنی در همه دماهای متناوب (به استثنای دمای ۳۵/۴۵) بالای ۸۵ درصد (۸۷ تا ۹۵ درصد) بود و تفاوت معنی‌داری بین این تیمارهای دمایی وجود نداشت. جوانه‌زنی در دمای ۳۵/۴۵ به ۱۲/۵ درصد کاهش یافت. سرعت جوانه‌زنی در دماهای متناوب،

خاک قابل رویت بود، ظهور گیاهچه ثبت می‌شد و گیاهچه‌ها به مدت ۲۰ روز بعد از کاشت شمارش شدند.

همه مطالعات آزمایشگاهی در قالب طرح کاملاً تصادفی با چهار تکرار انجام شد. تیمار عمق کاشت در قالب طرح بلوک کامل تصادفی با چهار تکرار در گلخانه تحقیقاتی مشهد در سال ۱۳۹۱ انجام شد. تمام آزمایش‌ها دوبار انجام شدند و به دلیل نبود اختلاف آماری بین دوبار تکرار، داده‌ها ادغام شدند و مقایسه میانگین بر روی داده‌های ادغام شده انجام شد. قبل از آنالیز آماری، تبدیل داده برای نرمال کردن داده‌های درصد جوانه‌زنی انجام شد. با این حال، تبدیل داده یکنواختی واریانس را بهبود نداد و در نتیجه از داده‌های تبدیل نشده برای آنالیز استفاده شد (Chauhan *et al.*, 2006 b; Nandula *et al.*, 2006). مدل درجه دوم  $(y = a + bx + cx^2)$  برای روند سرعت جوانه‌زنی در شرایط نور و تاریکی در دماهای ثابت برازش داده شد که در آن  $a$  و  $b$  و  $c$  ضرایب معادله هستند. مدل سیگموئیدی ۳- پارامتری (معادله ۲) برای جوانه‌زنی تحت تنش شوری و خشکی و عمق کاشت استفاده شد.

$$y = \frac{a}{[1 + e^{\frac{-x-x_0}{b}}]} \quad \text{معادله (۲)}$$

که در آن  $y$ ، درصد یا سرعت جوانه‌زنی،  $a=y_{max}$  مجانب بالایی (حداکثر درصد یا سرعت جوانه‌زنی) است.  $x_0$  مقدار  $x$  به ازای ۵۰ درصد کاهش مقدار حداکثر درصد یا سرعت جوانه‌زنی و  $b$ ، شیب در  $x_0$  می‌باشد. مدل‌های رگرسیونی غیر خطی با استفاده از نرم افزار 11 Sigmaplot رسم گردیدند. برای تجزیه آماری داده‌های آزمایش از

متنوب، نشان‌دهنده این است که بذر در عمق سطحی خاک قرار گرفته و پوشش گیاهی وجود ندارد (Ferner & Thompson, 2005).

براساس این پاسخ‌های جوانه‌زنی به درجه حرارت می‌توان نتیجه گرفت که بذور فریون ناجور برگ دارای خواب فیزیوژنیک غیر عمیق هستند. چنین بذوری در پاییز خواب بوده و فقط در دماهای بالا جوانه می‌زنند. چنین پاسخی برای چندین گونه یکساله تابستانه دیگر مانند *Cyperus erythrohizos* و *Fimbristylis autumnalis* نیز گزارش شده است (Baskin et al., 1993).

جوانه‌زنی بذور فریون ناجور برگ در تاریکی کامل نشان‌دهنده این است که بذر این علف‌هرز، فتوبلاست نیست و حساسیت به فتوپریود ندارد. بذور ریز با وزن کمتر از ۰/۱ میلی گرم به شدت نیاز نوری دارند و این وابستگی نور با افزایش اندازه بذر کاهش می‌یابد. در نتیجه، با توجه به اینکه وزن بذور فریون ناجور برگ در حدود ۵ میلی گرم است، وابستگی نوری بسیار کمی دارد (Ferner and Thompson, 2005).

#### اثر تنش شوری و خشکی

دو مدل سیگموئیدی ۳- پارامتری در پاسخ درصد و سرعت جوانه‌زنی به غلظت‌های مختلف شوری برآزش داده شد (شکل ۴). براساس این مدل‌ها، ۵۰ درصد جوانه‌زنی در غلظت نمک ۱۲۱ میلی مولار رخ می‌دهد و سرعت جوانه‌زنی در غلظت نمک ۵۲ میلی مولار به نصف حداکثر سرعت جوانه‌زنی رسید. اگرچه جوانه‌زنی در دامنه وسیعی از غلظت شوری صورت گرفت، درصد جوانه‌زنی با افزایش غلظت شوری کاهش یافت. درصد جوانه‌زنی تا غلظت ۱۲۰ میلی مولار بالای ۴۵ درصد بود، در حالی که در غلظت ۱۶۰ میلی مولار به ۱۳ درصد کاهش یافت. درصد جوانه‌زنی در غلظت‌های ۴۰-۰ میلی مولار نمک، ۸۳-۸۰ درصد بود و تفاوت معنی‌داری

تفاوت معنی‌داری ( $p < 0.01$ ) با یکدیگر داشتند. سرعت جوانه‌زنی از ۷/۶۳ بذر در روز در دمای متنوب ۲۰/۱۰ به ۱۲/۹۹ بذر در روز در ۳۰/۴۰ افزایش یافته و پس از آن با افزایش دما، کاهش مشاهده شد (شکل ۳).

برک (Brecke, 1995) گزارش کرد که بذور فریون ناجور برگ در دامنه حرارتی ۲۰ تا ۴۰ درجه سانتی‌گراد جوانه زده و حداکثر جوانه‌زنی در دمای ۳۵ درجه سانتی‌گراد بود و برای جوانه‌زنی نیازی به نور نبود. بانون و همکاران (Bannon et al., 1978) بیان کردند که دمای متنوب ۳۵/۲۵ برای جوانه‌زنی فریون ناجور برگ بهینه بود. ایشان همچنین گزارش کردند که نور، جوانه‌زنی این علف‌هرز را در دماهای ۲۵ یا ۳۵ درجه سانتی‌گراد افزایش داد. سرعت جوانه‌زنی گیاهان مناطق گرمسیری با کاهش دما به طور چشم‌گیری کاهش یافته و در دمای حدود ۱۰ درجه سانتی‌گراد جوانه‌زنی متوقف می‌شود. درجه حرارت، شاخص خوبی از زمان سال است و در تعیین زمان جوانه‌زنی نقش مهمی ایفا می‌کند (Ferner & Thompson, 2005). از آنجا که فریون ناجور برگ، یک گونه مناطق گرمسیری و تابستانه می‌باشد، در دامنه حرارتی بالای ۱۵ درجه سانتی‌گراد جوانه‌زنی خود را شروع می‌کند. همچنین، این گونه از علف‌های هرز مهم سویا در دنیا می‌باشد. سویا برای جوانه‌زنی به حداقل دمای ۱۲ سانتی‌گراد خاک نیاز دارد و براساس این نتایج، دمای مناسب جوانه‌زنی این گونه با سویا مطابقت داشته و به یک علف‌هرز مهم آن تبدیل گردیده است. جوانه‌زنی فریون ناجور برگ در دماهای متنوب بیشتر از درجه حرارت‌های ثابت بود. احتمالاً دمای متنوب به‌عنوان یک مکانیسم سنجش فضای باز<sup>۱</sup> و سنجش عمق عمل می‌کند. تغییرات درجه حرارت روزانه با افزایش عمق خاک کاهش یافته و همچنین، در زیر سایبان پوشش گیاهی بسیار پایین‌تر است. دمای

<sup>1</sup> Gap

با یکدیگر نداشتند. این نتایج نشان می‌دهد که این علف‌هرز تحمل بالایی به شوری ندارد. چوهان و همکاران (Chauhan et al., 2006a) گزارش کردند که بذر *Sonchus oleraceus* L. ۷ درصد جوانه‌زنی در غلظت شوری ۱۶۰ میلی مولار داشت. تنش شوری تأثیر معنی‌داری ( $p < 0.01$ ) بر سرعت جوانه‌زنی این علف‌هرز داشت. با افزایش غلظت شوری از سرعت جوانه‌زنی کاسته شد، به طوری که سرعت جوانه‌زنی در تیمار شاهد و سطح شوری ۱۶۰ به ترتیب ۱۱/۱۷ و ۰/۸۲ در روز بود. وقتی غلظت بالای نمک ( $\text{Na}^+$ ) در خاک رسوب می‌کند، بافت خاک را تغییر داده و منجر به کاهش تخلخل و در نتیجه، کاهش هوادهی و هدایت آب می‌شود. رسوبات بالای نمک در خاک، پتانسیل آب را کاهش داده و به تبع آن، جذب آب را دشوارتر می‌سازد. پیامد اصلی تنش شوری، کاهش آب درون سلولی است (Mahajan & Tuteja, 2005). با توجه به اینکه اولین فاز جوانه‌زنی، جذب آب می‌باشد و یکی از عوامل کنترل‌کننده سرعت این فاز، اختلاف نسبی بین پتانسیل آب خاک و بذر است (Bewley, 1997)، تنش شوری با کاهش پتانسیل آب خاک، باعث کند شدن جذب آب شده و در نتیجه سرعت جوانه‌زنی کاهش می‌یابد. همچنین، یون‌های سدیم و کلر در سلول‌های گیاهی نفوذ کرده و در سیتوپلاسم گیاهان حساس تجمع می‌یابد (Genc et al., 2007). این تأخیر در جوانه‌زنی و همچنین اثرات منفی یون‌های سدیم و کلر استقرار گیاهچه را با مشکل مواجه می‌سازد (Sayar et al., 2010). از آنجا که سویا از گیاهان حساس به شوری است (Mahajan & Tuteja, 2005)، محیط رشد این گیاه زراعی برای فرفیون ناجور برگ مناسب است. سطوح مختلف تنش خشکی نیز تأثیر معنی‌داری

با یکدیگر نداشتند. این نتایج نشان می‌دهد که این علف‌هرز تحمل بالایی به شوری ندارد. چوهان و همکاران (Chauhan et al., 2006a) گزارش کردند که بذر *Sonchus oleraceus* L. ۷ درصد جوانه‌زنی در غلظت شوری ۱۶۰ میلی مولار داشت.

تنش شوری تأثیر معنی‌داری ( $p < 0.01$ ) بر سرعت جوانه‌زنی این علف‌هرز داشت. با افزایش غلظت شوری از سرعت جوانه‌زنی کاسته شد، به طوری که سرعت جوانه‌زنی در تیمار شاهد و سطح شوری ۱۶۰ به ترتیب ۱۱/۱۷ و ۰/۸۲ در روز بود. وقتی غلظت بالای نمک ( $\text{Na}^+$ ) در خاک رسوب می‌کند، بافت خاک را تغییر داده و منجر به کاهش تخلخل و در نتیجه، کاهش هوادهی و هدایت آب می‌شود. رسوبات بالای نمک در خاک، پتانسیل آب را کاهش داده و به تبع آن، جذب آب را دشوارتر می‌سازد. پیامد اصلی تنش شوری، کاهش آب درون سلولی است (Mahajan & Tuteja, 2005). با توجه به اینکه اولین فاز جوانه‌زنی، جذب آب می‌باشد و یکی از عوامل کنترل‌کننده سرعت این فاز، اختلاف نسبی بین پتانسیل آب خاک و بذر است (Bewley, 1997)، تنش شوری با کاهش پتانسیل آب خاک، باعث کند شدن جذب آب شده و در نتیجه سرعت جوانه‌زنی کاهش می‌یابد. همچنین، یون‌های سدیم و کلر در سلول‌های گیاهی نفوذ کرده و در سیتوپلاسم گیاهان حساس تجمع می‌یابد (Genc et al., 2007). این تأخیر در جوانه‌زنی و همچنین اثرات منفی یون‌های سدیم و کلر استقرار گیاهچه را با مشکل مواجه می‌سازد (Sayar et al., 2010). از آنجا که سویا از گیاهان حساس به شوری است (Mahajan & Tuteja, 2005)، محیط رشد این گیاه زراعی برای فرفیون ناجور برگ مناسب است.

سطوح مختلف تنش خشکی نیز تأثیر معنی‌داری

### اثر pH

جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ تحت تأثیر pH قرار نگرفت. جوانه‌زنی در دامنه pH ۴ تا ۱۰، بالای ۸۵ درصد (۹۵-۸۶) بود و در آب مقطر با ۹۵/۸۳ درصد بالاترین جوانه‌زنی مشاهده شد. این نتایج مطابق با نتایج برک (Brecke, 1995) بود. نامبرده اظهار داشته که فرفیون ناجور برگ در pH ۲/۵ تا ۱۰، بیش از ۹۵ درصد جوانه‌زنی داشت. از گونه‌های دیگر علف‌هرز که در دامنه وسیعی از pH جوانه می‌زنند می‌توان به *Solanum rostratum* (Wei et al., 2009) و *Urena lobata* (Wang et al., 2009) اشاره کرد. جوانه‌زنی بالای بذر فرفیون ناجور برگ در دامنه وسیعی از pH نشان‌دهنده این است که این گیاه توانایی سازگاری به خاک‌های با اسیدیته مختلف را دارد. این

(Susko & Hussein, 2008) نیز ذکر شده است. چنین کاهش سیگموتیدی در ظهور گیاهچه با افزایش عمق در چند گونه دیگر علف‌هرز نیز ذکر شده است (Oliveira & Norsworthy, 2006; Norsworthy & Oliveira, 2005, 2006).

### نتیجه‌گیری کلی

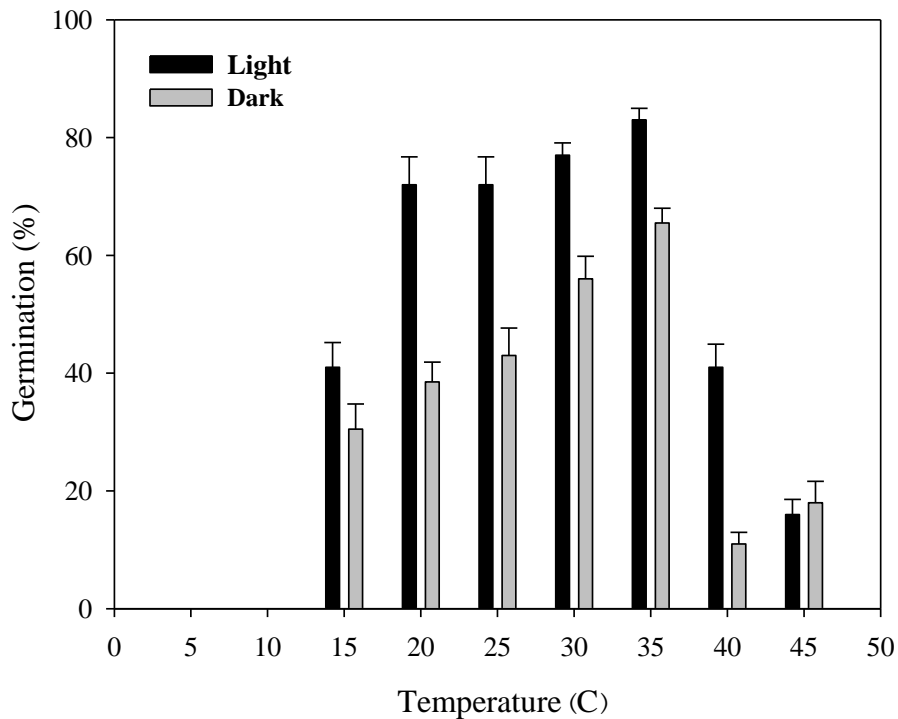
نتایج مطالعات ما نشان داد که این علف‌هرز قادر به جوانه‌زنی در دامنه گسترده‌ای از شرایط محیطی است. بذور این گیاه در درجه حرارت ثابت ۴۵-۱۵ درجه سانتی‌گراد و تمامی دماهای متناوب مورد ارزیابی جوانه زد. جوانه‌زنی در تمامی محلول‌های pH با درصد بالایی انجام شد. این علف‌هرز نسبتاً متحمل به شوری و خشکی بوده، به طوری که در غلظت نمک کمتر از ۸۰ میلی مولار و پتانسیل آب بیشتر از ۰/۶- مگاپاسکال، بیش از ۵۰ درصد جوانه‌زنی داشت. با توجه به تغییر اقلیم و گرم شدن زمین و همچنین، تحمل نسبی فریون ناجور برگ به خشکی و شوری، این علف‌هرز دارای مزیت رقابتی بوده و احتمال گسترش آن به مناطق دیگر وجود دارد.

یکی از ویژگی مشترک علف‌های هرز مهاجم است که به ازدیاد آنها در زیستگاه‌های مختلف کمک می‌کند (Wang et al., 2009).

### اثر عمق کاشت بذر

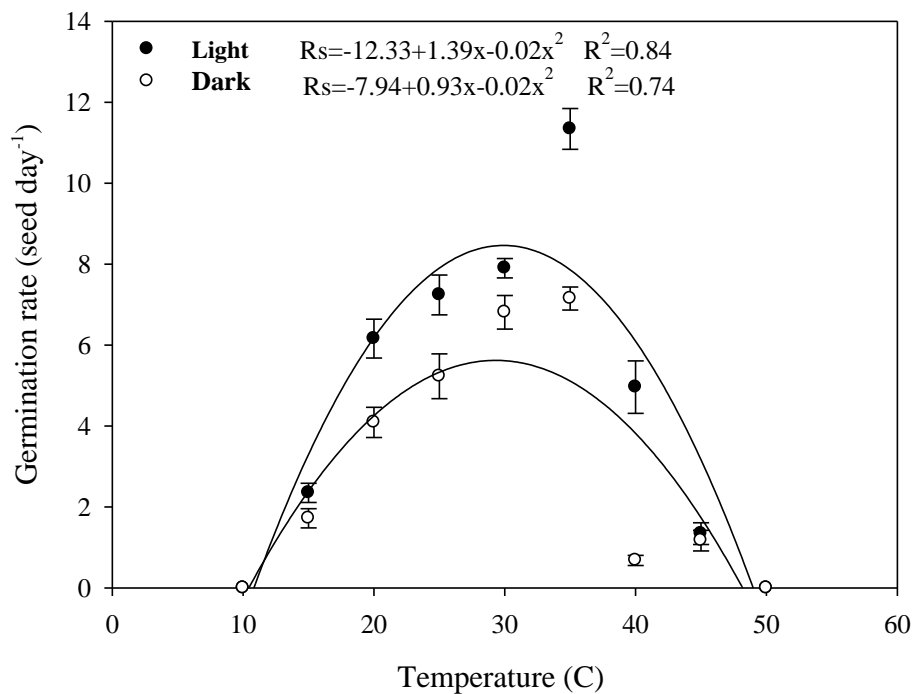
مدل رگرسیونی سیگموتیدی ۳- پارامتری به خوبی رابطه عمق و ظهور گیاهچه را توصیف کرد (شکل ۶). حداکثر ظهور گیاهچه ۹۱/۸ درصد برآورد شد و در عمق ۴/۵ سانتی‌متر به ۵۰ درصد حداکثر ظهور رسید. ظهور گیاهچه از عمق ۰/۲ (سطحی) تا ۳ سانتی‌متر بالای ۸۸ درصد (۸۸/۳۳-۹۵/۸۳) بود. ظهور گیاهچه در عمق سطحی کمتر از عمق ۱-۳ سانتی‌متر بود که به تماس پایین تر بذر با خاک و دسترسی کمتر آب در سطح (خشک شدن سریع سطح خاک) می‌توان نسبت داد. با افزایش عمق بیش از ۳ سانتی‌متر، ظهور گیاهچه کاهش یافته و در عمق ۶ سانتی‌متر به صفر رسید. بنابراین، با شخم عمیق و انتقال بذور به عمق بیش از ۶ سانتی‌متر می‌توان مانع ظهور گیاهچه گردید. حداکثر ظهور از عمق‌های سطحی برای *Sinapis arvensis* (Boyd, & Van Acker, 2003) (۱ تا ۲ سانتی‌متر) و *Hesperis matronalis* (۰-۲ سانتی‌متر)

" بررسی عوامل محیطی بر جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ... "



شکل ۱- اثر دما و نور بر درصد جوانه‌زنی (میانگین  $\pm$  خطای استاندارد) فرفیون ناجور برگ

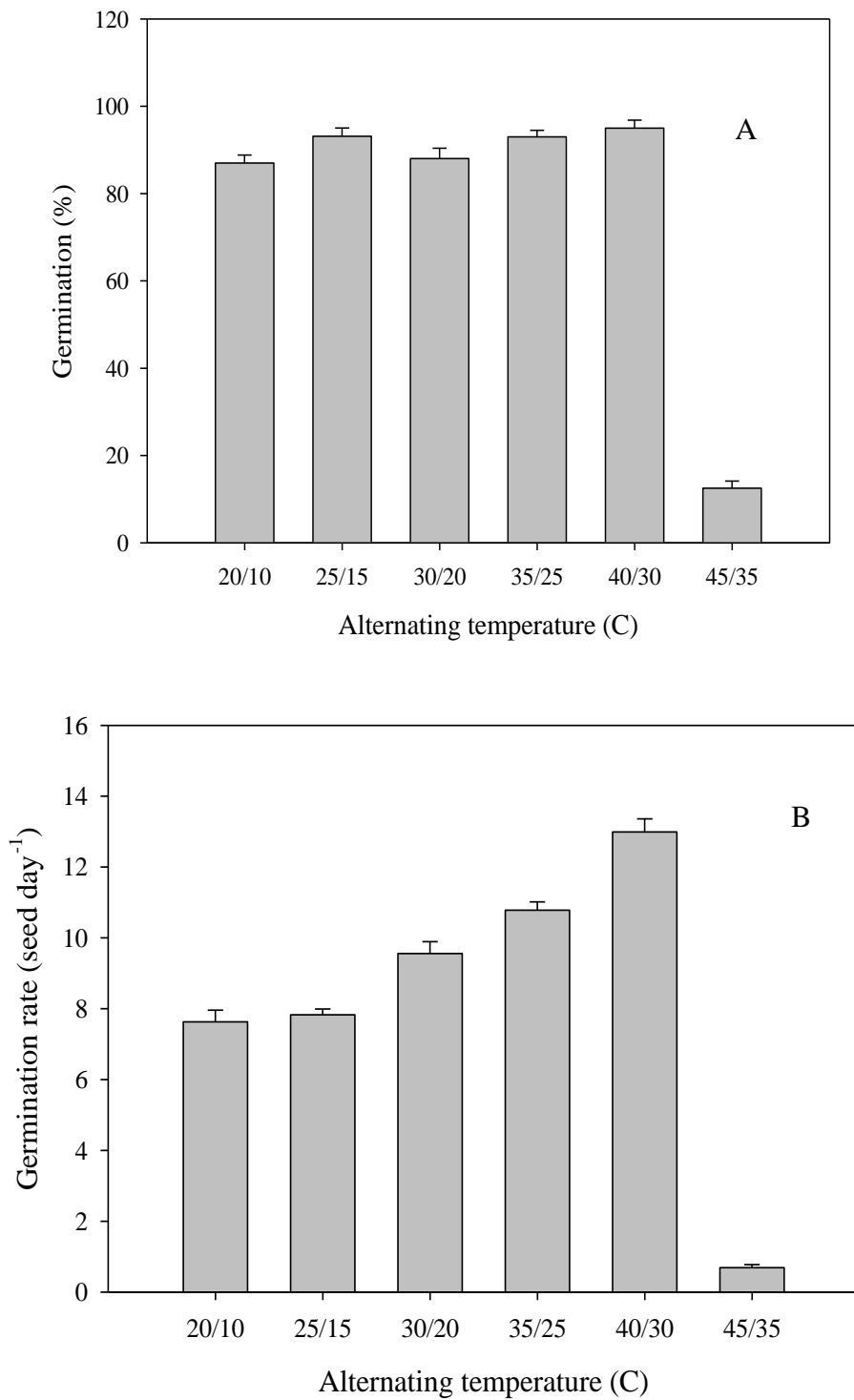
Figure 1- Effect of temperature and light on germination percentage (means  $\pm$  standard error) of wild poinsettia



شکل ۲- روند سرعت جوانه‌زنی (میانگین  $\pm$  خطای استاندارد) در تیمارهای روشنایی و تاریکی در دماهای مختلف

Figure 2- Trend of germination rate (means  $\pm$  standard error) in light and dark treatments in different temperatures





شکل ۳- تأثیر درجه‌حرارت‌های متناوب بر درصد جوانه‌زنی (الف) و سرعت جوانه‌زنی (ب) فرفیون ناجور برگ‌خطوط عمودی، خطای استاندارد از میانگین را نشان می‌دهد.

Figure 3- Effect of alternating temperatures on germination percentage (A) and germination rate of wild poinsettia. Vertical bars represent standard errors of the means.

" بررسی عوامل محیطی بر جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ... "

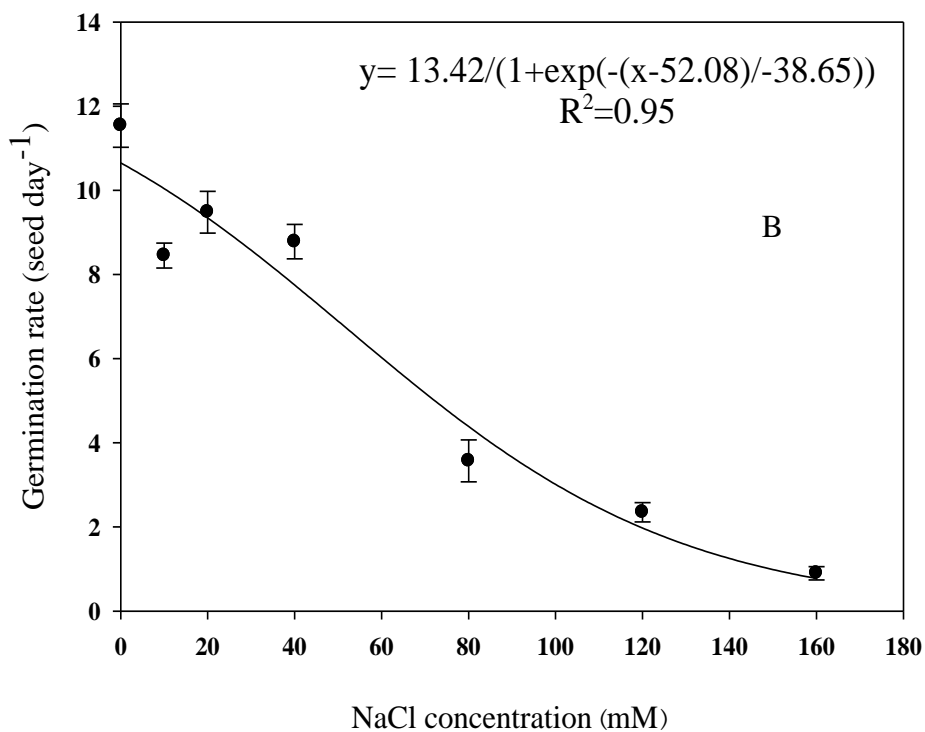
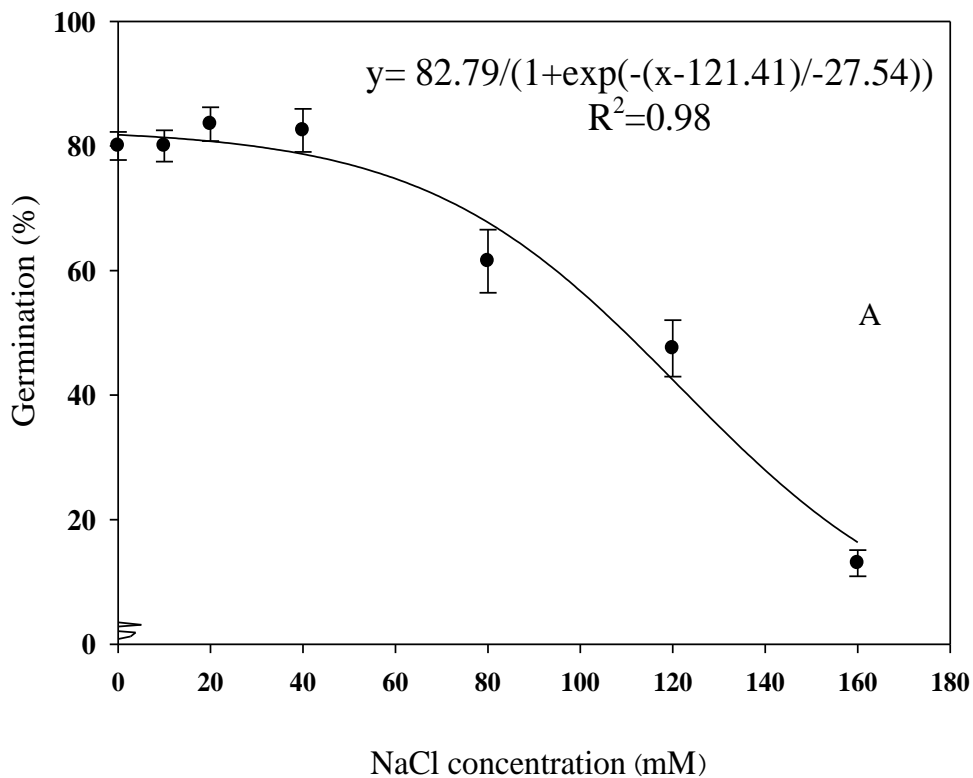
جدول ۱- اثر متقابل دما و نور بر درصد و سرعت جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ

Table 1- Interaction of temperature and light on germination percentage and germination rate of wild poinsettia

درجه حرارت (C) Temperature (C)	سرعت جوانه‌زنی (بذر در روز) Germination rate (seed day <sup>-1</sup> )		درصد جوانه‌زنی Germination percentage	
	تاریکی	۱۴ ساعت روشنایی	تاریکی	۱۴ ساعت روشنایی
	Dark	14 h light	Dark	14 h light
10	0 g	0 g	0 g	0 g
15	1.72 fg	2.35 ef	30.5 de	41 cd
20	4.09 de	6.16 bc	38.5 d	72 ab
25	5.23 cd	7.24 b	43 cd	72 ab
30	6.81 bc	7.90 b	56 bc	77 a
35	7.15 b	11.34 a	65.5 ab	83 a
40	0.68 fg	4.96 cd	11 fg	41 cd
45	1.17 fg	1.34 fg	18 efg	16.5 efg
50	0 g	0 g	0 g	0 g

\* در هر ستون میانگین‌های دارای حروف مشترک، سرعت جوانه‌زنی براساس آزمون LSD تفاوت معنی‌داری ( $p < 0.01$ ) با یکدیگر ندارند.

\*Means within a column followed by the same letter are not significantly different based on LSD test at  $p = 0.01$

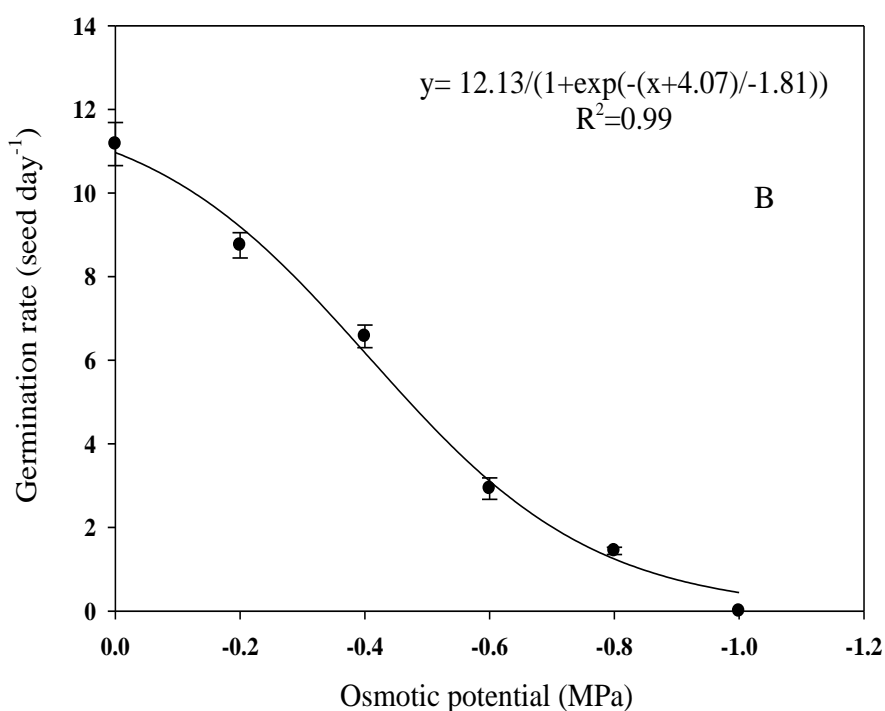
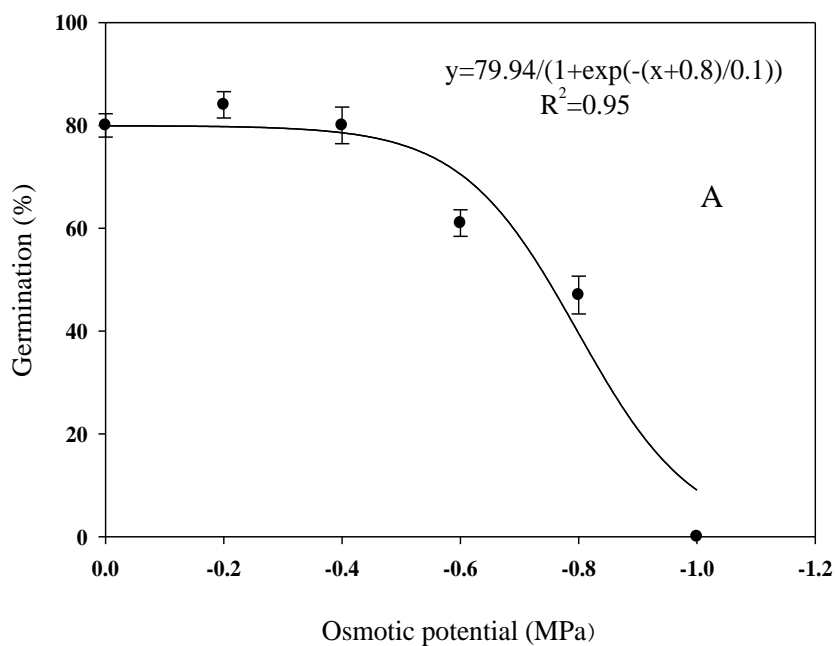


شکل ۴- اثر تنش شوری بر درصد (الف) و سرعت (ب) جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ خطوط عمودی، خطای استاندارد از میانگین را نشان می‌دهد.

Figure 4- Effect of salinity stress on germination percentage (A) and germination rate (B) of wild poinsettia

Vertical bars represent standard errors of the means.

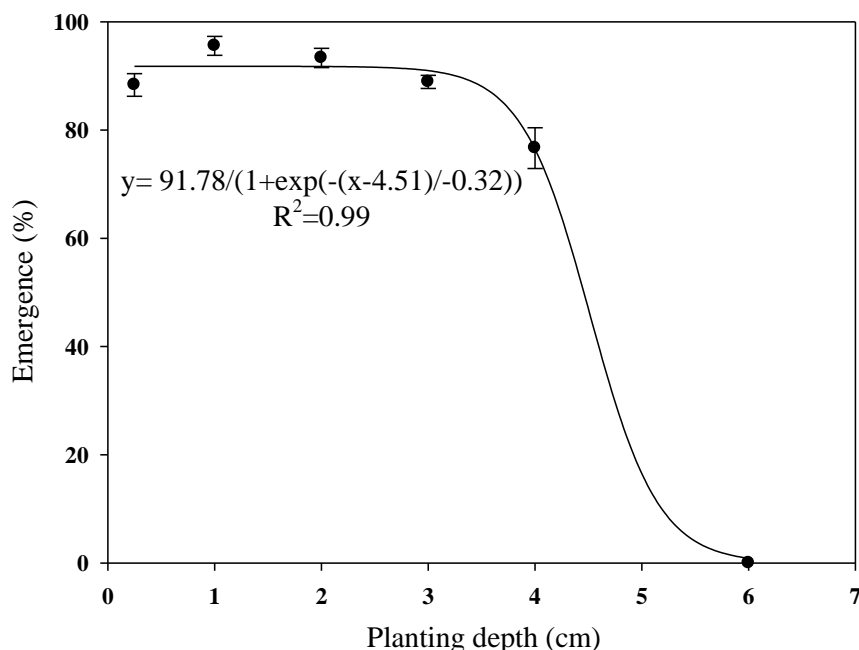
" بررسی عوامل محیطی بر جوانه‌زنی فرفیون ناجور برگ... "



شکل ۵- اثر تنش خشکی بر درصد (الف) و سرعت جوانه‌زنی (ب) فرفیون ناجور برگ خطوط عمودی، خطای استاندارد از میانگین را نشان می‌دهد.

Figure 5- Effect of drought stress on germination percentage (A) and germination rate (B) of wild poinsettia

Vertical bars represent standard errors of the means.



شکل ۶- اثر عمق کاشت بر درصد ظهور (میانگین  $\pm$  خطای استاندارد) فریون ناجور برگ

Figure 6- Effect of planting depth on emergence percentage (means  $\pm$  standard error) of wild poinsettia

## Reference

## فهرست منابع

- Aarestrup, J. R., D. Karam, G. W Fernandes.** 2008. Chromosome number and cytogenetics of *Euphorbia heterophylla* L. Gen. Mol. Res. 7: 217-222.
- Adebitan, S. A.** 1998. Record of new host plants for *Sphaceloma* on cowpea in Nigeria. Mycopathologia 143: 47-51, 1998.
- Bannon, J. S., J. B., Baker and, R. L. Rogers.** 1978. Germination of wild poinsettia (*Euphorbia heterophylla* L.). Weed Sci. 26: 221-225.
- Baskin, C. C., J. M. Baskin, and E. W. Chester.** 1993. Seed germination ecophysiology of four summer annual mudflat species of Cyperaceae. Aquat. Bot. 45:41-52.
- Bewley, J. D.** 1997. Seed Germination and dormancy. The Plant Cell, 9: 1055-1066.
- Boyd, N. S. and R. C. Van Acker.** 2003. The effects of depth and fluctuating soil moisture on the emergence of eight annual and six perennial plant species. Weed Sci. 51: 725-730.
- Brecke, B. J.** 1995. Wild Poinsettia (*Euphorbia heterophylla*) germination and emergence. Weed Sci. 43: 103-106.
- Chauhan, B. S., G., Gurjeet, and C. Preston.** 2006a. Factors affecting seed germination of annual sowthistle (*Sonchus oleraceus*) in southern Australia. Weed Sci. 54:854-860.
- Chauhan, B. S., G., Gurjeet, and C. Preston** 2006b. Factors affecting seed germination of little mallow (*Malva parviflora*) in southern Australia. Weed Sci. 54:1045-1050.

- Essiett, U. A., H. C., Illoh, and U. E. Udoh.** 2012. Leaf epidermal studies of three species of *Euphorbia* in Akwa Ibom State. *Advances in Applied Science Research*, 3: 2481-2491.
- Ferner, M., and k.Thompson.** 2005. *The Ecology of Seed*. Cambridge University Press. 262 Pp.
- Frenedo, R. C.** 2004. Plant reproductive phenology and dispersal patterns after natural regeneration in a limestone mining spoil banks. *Braz. Arch. Biol. Technol.* 47: 261-271.
- Genc, Y., Y. C., Hu, U. Schmidhalter.** 2007. Reassessment of tissue Na<sup>+</sup> concentration as a criterion for salinity tolerance in bread wheat. *Plant Cell Environ.* 30: 1486-1498.
- Holm, L. G., J. V., Pancho. J. P Herberger, D. L. Plucknett.** 1979. *A Geographical Atlas of World Weeds*. New York: John Wiley. 391 Pp.
- Hoveland, C. S. G. A. Buchanan.** 1973. Weed seed germination under simulated drought. *Weed Sci.* 21:133-138.
- Jordan, G. L., M. R.Haferkamp.** 1989. Temperature responses and calculated heat units for germination of several range grasses and shrubs. *J. Range Manage.* 42: 41-45.
- Maguire, J. D.** 1962. Speed of Germination-Aid in Selection and Evaluation for Seedling Emergence and Vigor. *Crop Sci.* 2: 176-177.
- Mahajan, S., N.Tuteja.** 2005. Cold, salinity and drought stresses: An overview. *Arch. Biochem. Biophys.* 444: 139-158.
- Michel, B. E.Kaufmann.** 1973. The osmotic potential of polyethylene glycol 6000. *Plant Physiol.* 51: 914-916.
- Nandula, V. K. T. W Eubank., D. H., Poston, C. H. Koger, K. N. Reddy.** 2006. Factors affecting germination of horseweed (*Conyza canadensis*). *Weed Sci.* 54: 898-902.
- Nechet, K. L., R. W. Barreto, E. S. G. Mizubuti.** 2004. *Sphaceloma poinsettiae* as a potential biological control agent for wild poinsettia (*Euphorbia heterophylla*). *Biol. Control*, 30: 556-565.
- Norsworthy, J. K. , M. J. Oliveira.** 2005. Coffee senna (*Cassia occidentalis*) germination and emergence is influenced by environmental factors and seeding depth. *Weed Sci.* 53:657-662.
- Norsworthy, J. K., M. J. Oliveira.** 2006. Sicklepod (*Senna obtusifolia*) germination and emergence as affected by environmental factors and seeding depth. *Weed Sci.* 54:903-909.
- Oliveira, M. J., J. K. Norsworthy.** 2006. Pitted morningglory (*Ipomoea lacunosa*) germination and emergence as affected by environmental factors and seeding depth. *Weed Sci.* 54:910-916.
- O'Makinwa, R., A. Akinyemiju.**1990. Control of *Euphorbia heterophyua* L. in cowpea with herbicides and herbicide mixtures. *Crop Prot.* 9: 218-224.
- Pahlevani, A. H., H. Akhani**2011. Seed morphology of Iranian annual species of *Euphorbia* (Euphorbiaceae). *Bot. J. Linn. Soc.* 167: 212-234.
- Pahlevani, A. H., M. H Rashed. , R Ghorbani.** 2008. Effects of environmental factors on germination and emergence of swallowwort. *Weed Technol.* 22: 303-308.
- Sajedi, S, M. Iranshahr, E.Mamnoue.** 2006. A new species of *Euphorbia* for Iran. *Rostaniha* 7: 73.
- Sayar, R., H., Bchini, M., Mosbahi. M.Ezzine.** 2010. Effects of salt and drought stresses on germination, emergence and seedling growth of Durum wheat (*Triticum durum* Desf.). *J. Agric. Res.* 5: 2008-2016.
- Shafii, B., J. P. William.** 2001. Estimation of cardinal temperatures in germination data analysis. *J. Agric. Biol. Envir. S.* 6: 356-366.

- Singh, M., A. H. M., Ramirez, S. D., Sharma, A. J. Jhala.** 2012. Factors affecting the germination of tall morningglory (*Ipomoea purpurea*). *Weed sci.* 60: 64-68.
- Suda, C.N.K., J.F.Gioggini.** 2000. Seed reserve composition and mobilization during germination and initial seedling development of *Euphorbia heterophylla*. *Braz. J. Plant Physiol.* 12(3):226-245.
- Susko, D. J., Y.Hussein.** 2008. Factors affecting germination and emergence of dame's rocket (*Hesperis matronalis*). *Weed Sci.* 56: 389-393.
- Wang, J., J., G. Ferrell, MacDonald, B. Sellers.** 2009. Factors affecting seed germination of cadillo (*Urena lobata*). *Weed Sci.* 57:31-35.
- Waterhouse, D. F.** 1994. Biological control of weeds: Southeast Asian prospects. Australian Centre for International Agricultural Research, Canberra. 302 pp.
- Wei, S., C., Zhang, X., Li, H., Cui, H., Huang, B., Sui, Q., Meng, H.Zhang.** 2009. Factors affecting buffalobur (*Solanum rostratum*) seed germination and seedling emergence. *Weed Sci.* 57:521-525.
- Zhou, J., E. L., Deckard, W. H. Ahrens.** 2005. Factors affecting germination of hairy nightshade (*Solanum sarrachoides*) seeds. *Weed Sci.* 53:41-45.
- Zhou, J., B., Tao, E. L., Deckard, C. G. Messersmith.** 2006. Garden huckleberry (*Solanum melanocerasium*) germination, seed survival, and response to herbicides. *Weed Sci.* 54:478-483.

" بررسی عوامل محیطی بر جوانه‌زنی فرفینون ناجور برگ... "